



LATVIEŠU

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA DVD atskaņotājs

Lūdzu uzmanīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju pirms iekārtas izmantošanas un saglabāji to arī neskaidrību gadījumiem nākotnē

DP520/DP522



MFL67441229

Drošības informācija

1

Uzsākšana



UZMANĪBU

**ELEKTRISKĀS STRĀVAS
TRIECIENA RISKS, NEATVĒRT**



UZMANĪBU: LAI MAZINĀTU ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA DRAUDUS, NEŅEMIET NOST PĀRSEGU (VAI AIZMUGURES VĀKU) KORPUSA IEKŠPUSĒ NAV ELEMENTU, KURUS VARĒTU REMONTĒT LIETOTĀJS UZTICIET APKOPI KVALIFICĒTAM SERVISA PERSONĀLAM.



Zibens šautras simbols vienādmalu trijstūrī ir paredzēts lietotāja brīdināšanai par neizolēta bīstama elektriskā sprieguma, kura amplitūda ir pietiekama, lai cilvēks saņemtu elektriskās strāvas triecienu, esamību iekārtas korpusa iekšpusē.

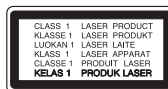


Izsaukuma zīme vienādmalu trijstūrī vērs lietotāja uzmanību uz svarīgām lietošanas un apkopes (servisa) instrukcijām, kas atrodas iekārtas dokumentācijā.

BRĪDINĀJUMS: LAI NOVĒRSTU IESPĒJAMU UGUNSGRĒKA VAI ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA RISKU, PASARGĀJIET ŠO IEKĀRTU NO LIETUS VAI MITRUMA.

BRĪDINĀJUMS: neuzstādiet iekārtu slēgtā telpā kā piemēram grāmatu plaukts vai tamlīdzīgi.

UZMANĪBU: neaizsedzat nevienu no ventilācijas atverēm. Uzstādiet atbilstoši the manufacturer norādījumiem. Uzstādiet iekārtu vadoties pēc ražotāja instrukcijas. Korpusa atveres un spraugas paredzētas ventilācijai un iekārtas stabilas darbības nodrošināšanai un aizsardzībai pret pārkaršanu. Atveres nekādā gadījumā nedrīkst aizsegt novietojot iekārtu uz gultas, divāna, paklāja vai līdzīgas virsmas. Šo iekārtu nav paredzēts novietot kādā iebūvētā konstrukcijā kā piemēram grāmatu plaukts vai statne, ja netiek nodrošināta pareiza ventilācija vai arī netiek ievērota ražotāja uzstādīšanas instrukcija.



UZMANĪBU: Šajā iekārtā ir izmantota lāzera sistēma. Lai nodrošinātu iekārtas pienācīgu darbību, lūdzu, uzmanīgi iepazīstieties ar lietošanas instrukciju un saglabāji to neskaidribo gadījumiem nākotnē. Detalizētu informāciju jūs varat saņemt tuvākajā autorizētā servisa centrā.

Ja iekārtai nepieciešama apkope, lūdzu, sazinieties ar autorizētu servisa centru. Vadības operāciju, regulēšanas vai citu manipulāciju, kas nav aprakstītas šinī instrukcijā, veikšana var novest pie veselībai bīstamas apstāšanās. Lai izsargātos no tieša apstarojuma ar lāzera staru, nemēģiniet atvērt iekārtas korpusu. Lai novērstu tieša lāzera staru, nemēģiniet telpu atvērt.

BRĪDINĀJUMI attiecībā uz elektriskā tīkla pieslēguma vadu

Ieteicams katru elektroiekārtu pieslēgt atsevišķai tīkla pieslēgvietai;

Tas nozīmē, ka katra iekārta tiek pieslēgta atsevišķai tīkla rozetei, kurai nav papildus rozežu un nozarojumu. Lai par to pārliecinātos, iepazīstieties ar specifikāciju šajā lietošanas instrukcijā. Nepārslogojiet sienas rozetes Pārslogotas, valīgas vai bojātas tīkla pieslēguma rozetes, tīkla pagarinātāji, pārkarsēti tīkla vadi ar bojātu vai saplaisājušu izolāciju ir bīstamas. Jebkurš no šiem apstākļiem var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai ugunsgrēku. Regulāri aplūkojiet savas iekārtas tīkla pieslēguma vadu un tīklidz pamanāt bojājumu vai nodiluma pazīmes, atvienojiet to no tīkla, pārtrauciet iekārtas izmantošanu un autorizētā servisa centrā nomainiet bojāto vadu ar tieši tādu pašu jaunu vadu. Sargāji tīkla vadu no fiziskām vai mehāniskām pārslodzēm, piemēram, salocīšanas, samezglošanās, saspišanas, iespīšanas durvīs vai bradāšanas ar kājām.

Īpašu uzmanību pievērsiet spraudņiem, sienas pieslēguma rozetēm un vietai, kur tīkla vads iznāk no iekārtas korpusa. Lai atvienotu tīkla spriegumu, izvelciet tīkla vada spraudni no rozetes. Uzstādot iekārtu sekojiet tam, lai tīkla pieslēguma vietai būtu ērti piekļūt.

Šī iekārta ir aprīkota ar portatīvu bateriju vai akumulatoru.

Drošs veids, kā izņemt bateriju vai akumulatoru no iekārtas:

Izņemiet veco bateriju vai bateriju komplektu, rīkojoties pretējā secībā kā ievietojot jaunu. Lai pasargātu apkārtējo vidi no piesārņojuma un novērstu iespējamus draudus cilvēku un dzīvnieku veselībai, veco bateriju vai akumulatoru ievietojiet īpašā konteinerā specializētajā savākšanas punktā. Neatbrīvojieties no baterijām un akumulatoriem kopā ar sadzīves atkritumiem. Ieteicams izmantot vietējās, brīvas kompensācijas sistēmas baterijas vai akumulatorus. Baterijas nedrīkst pakļaut karstuma avotu, piemēram, tiešas saules gaismas vai liesmas, iedarbībai.

UZMANĪBU: Nav pieļaujams iekārtu pakļaut ūdens (pilošam vai izšļakstīta) iedarbībai un nevajag uz atskaņotāja novietot ar šķidrumu pildītus traukus, piemēram, vāzes.

Piezīmes par autortiesībām

- Šī iekārta izmanto autortiesību aizsardzības tehnoloģiju, kas ir aizsargāta ar ASV patentiem un citām intelektuālā īpašuma tiesībām. Šīs autortiesību aizsardzības tehnoloģijas izmantošana jāapstiprina Rovi korporācijai un tā ir paredzēta skatīšanai mājās un citās ierobežotās vietās izņemot ja Rovi korporācija atļāvisi savādāk. Reversā inženierija un izjaukšana ir aizliegta.
- Saskaņā ar ASV Autortiesību likumiem un citu valstu autortiesību likumiem, neatļauts televizijas programmu, video lenšu, DVD, CD un citu materiālu ieraksts, izmantošana, atskaņošana, izplatīšana vai pārskatīšana var tikt sodīta civilā vai kriminālā kārtā.

Vecās elektroierīces nodošana



1. Ja uz produkta ir simbols ar pārsvītrotu atkritumu tvertni, tas nozīmē, ka produkts ir iekļauts Eiropas direktīvā 2002/96/EC.
2. Visi elektriskie un elektroniskie produkti ir jāutilizē, nododot pašvaldības īpaši noteiktās pieņemšanas vitās. Tos nedrīkst izmest parastās municipalitātes atkritumu urnās.
3. Ievērojot prasības veco elektroierīču utilizēšanā, jūs pasargāsiet apkārtējo vidi un cilvēku veselību no iespējami nelabvēlīgajām sekām, kādas varētu

rasties, ierīcēm sadaloties nepiemērotā vietā.

4. Lai gūtu plašāku informāciju par veco ierīču utilizēšanas iespējām, sazinieties ar pilsētas pašvaldību, atkritumu savākšanas saimniecību vai veikalu, kurā ierīci iegādājāties.

Izlietoto bateriju/akumulatoru likvidēšana



1. Uz jūsu izstrādājuma baterijām/akumulatoriem, kas markēti ar krusteniski pārsvītrotu atkrituma konteineru simbolu, attiecas Eiropas direktīva 2006/66/EC.
2. Šo simbolu var papildināt dzīvsudraba (Hg), kadmija (Cd) vai svina (Pb) ķīmisko elementu simboli, ja akumulators satur vairāk nekā 0,0005% dzīvsudraba, 0,002% kadmija vai 0,004% svina.
3. Visas baterijas/akumulatori ir jālikvidē valsts vai pašvaldības nozīmētās speciālās atkritumu savākšanas vietās, atsevišķi no mājasaimeniecības atkritumiem.
4. Pareizi atbrīvojoties no vecajām baterijām/akumulatoriem, tiks novērstas iespējami nelabvēlīgās sekas uz apkārtējo vidi un cilvēku veselību.
5. Lai saņemtu sīkāku informāciju par atbrīvošanos no vecajām baterijām/akumulatoriem, lūdzu, sazinieties ar savas pašvaldības biroju, atkritumu iznīcināšanas dienestu vai veikalu, kur nopirkt šo izstrādājumu.



Ar šo dokumentu LG Electronics paziņo, ka šis (šie) izstrādājums (-i) atbilst direktīvu 2004/108/EK, 2006/95/

EK un 2009/125/EK pamatprasībām un citiem attiecināmiem noteikumiem.

Eiropas Standartu centrs:

Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen The Netherlands

- Lūdzu, ņemiet vērā, ka šis NAV Klientu apkalpošanas dienesta kontaktpunkts. Informāciju, kas attiecas uz Klientu apkalpošanas dienestu, skatiet Garantijas kartē vai arī sazinieties ar tirgotāju, pie kura pirkt šo izstrādājumu.

Piezīmes uz diskiem

- Neaiztikt diska atskaņojamo pusi Turiet disku pie malām, lai uz virsmas nenokļūtu pirkstu nospiedumi Nelīmējiet uz diska papīru vai lentu.
- Pēc atskaņošanas uzglabājiet disku kastītē. Nepakļaujiet disku tiešas saules gaismas vai siltuma avotu iedarbībai un nekad neatstājiet tos saulainā vietā stāvošā automobilī.

Piezīmes par iekārtu

- Lūdzu, uzglabājiet oriģinālo iepakojumu un iepakojšanas materiālus Ja jums jātransportē iekārta, maksimālai aizsardzībai iepakojat iekārtu oriģinālajā rūpnīcas iepakojumā.
- Iekārtas tīrīšanai izmantojiet mīkstu tīru drānu Ja virsmas ir ārkārtīgi netīras, izmantojiet maigu, vieglā mazgāšanas līdzekļa šķīdumā mazliet samitrinātu drānu Neizmantojiet aktīvus šķīdinātājus, piemēram, spirtu, benzīnu vai atšķaidītāju, jo tie var sabojāt iekārtas virsmu.
- Šī iekārta ir augsto tehnoloģiju un augstasprecizitātes ierīce. Ja optiskā signāla noņēmēja lēca un diska piedziņas elementi kļuvuši netīri vai nodiluši, var ciest attēla kvalitāte. Detalizētu informāciju jūs varat saņemt tuvākajā autorizētā servisa centrā.

Saturs

1 Uzsākšana

- 2 Drošības informācija
- 6 Iepazīstināšana
- 6 – Par „Q” simbola attēlošanu
- 6 – Šajā instrukcijā izmantotie simboli
- 6 – Piegādātie piederumi
- 6 – Atskaņojamie diski
- 6 – Reģionālais kods
- 7 – Failu savietojamība
- 8 Tālvadības pults
- 9 Priekšējais panelis
- 9 Aizmugurējais panelis

2 Savienojas

- 10 Savienojas ar Jūsu TV
- 10 – Skaņas un video savienojums
- 10 – Komponentu video kabeļa pievienošana
- 11 Pievienošana pastiprinātājam
- 11 – Audio kabeļa pieslēgšanaKoaksiālā
- 11 – COAXIAL (digitālā audio) kabeļa pievienošana

3 Sistēmas iestatījumi

- 12 Uztādījumi
- 12 – Parametru iestatīšana
- 12 – [LANGUAGE] izvēlne
- 12 – [DISPLAY] izvēlne
- 13 – [AUDIO] izvēlne
- 13 – [LOCK] izvēlne
- 13 – [OTHERS] izvēlne

4 Darbība

- 14 Parastā atskaņošana
- 14 – Atskaņot dis
- 14 – Faila atskaņošana
- 14 – Displejs uz ekrāna
- 15 – Vispārējā darbība
- 15 Izvērstā atskaņošana
- 15 – Filma
- 16 – Mūzika
- 16 – Foto

5 Problēmu novēršana

- 17 Problēmu novēršana

6 Pielikums

- 18 Reģionu kodu saraksts
- 19 Valodu kodu saraksts
- 20 Specifikācijas
- 20 Preču zīmes un licences

1

2

3

4

5

6

Iepazīstināšana

Par „Ø” simbola attēlošanu

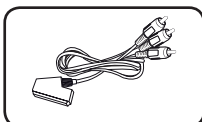
„Ø” var parādīties uz Jūsu TV darbības laikā un tas norāda, ka funkcija, kas aprakstīta lietošanas instrukcijā nav pieejama attiecīgajam datu nesējam.

Šajā instrukcijā izmantotie simboli

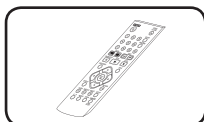
Nodaļa, kuras virsrakstā ir viens no sekojošiem simboliem ir piemērojama tikai tādām diskam vai failam, ko raksturo šis simbols.

DVD	DVD-Video, DVD±R/RW
ACD	Audio CD
MOVIE	Video faili no diska vai USB (USB: tikai modelim DP522)
MUSIC	Audio faili no USB/Diska (USB: tikai modelim DP522)
PHOTO	Foto faili no USB/Diska (USB: tikai modelim DP522)

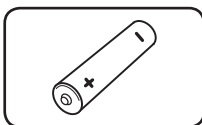
Piegādātie piederumi



RCA - SCART kabelis



Tālvadības pults (1)



Baterija (1)

Atskaņojamie diski

	DVD-Video (8 cm / 12 cm disks) Diskus, piemēram, ar filmu ierakstiem var nopirkt vai iznomāt.
	DVD±R (8 cm / 12 cm disks) - Video režīms un tikai pabeigts - Atbalsta arī dubultā slāņa diskus - DVD±R var saturēt Video, Audio vai foto failus.
	DVD-RW (8 cm / 12 cm disks) - VR režīms, Video režīms un tikai pabeigts - DVD-RW var saturēt Video, Audio vai foto failus.
	DVD+RW (8 cm / 12 cm disks) - Video režīms un tikai pabeigts - DVD+RW var saturēt Video, Audio vai foto failus.
	Audio CD (8 cm / 12 cm disks)
	CD-R/RW (8 cm / 12 cm disks) - CD-R/RW var saturēt audio titrus, Video, Audio vai foto failus.

! Piezīme

Formatējot atkārtoti ierakstāmo disku Jums jāuzstāda diska formāta opcija uz [Mastered], lai nodrošinātu disku saderību ar LG atskaņotājiem, Live System formātu nevar izmantot LG atskaņotājā. (Mastered/Live failu sistēmas: ir Windows Vista disku formātu sistēmas)

Reģionālais kods

Iekārtai aizmugurē ir uzdrukāts reģionālais kods. Šī iekārta var atskaņot DVD diskus tikai ar tādu pašu marķējumu kā iekārtas aizmugurē vai marķējumu "ALL".

Failu savietojamība

Vispārīgi

Pieejamie failu paplašinājumi: ".avi", ".mpg", ".mpeg", ".mp3", ".wma", ".jpg", ".jpeg"

- Faila nosaukums nedrīkst pārsniegt 35 simbolus.
- Atkarībā no lieluma un failu skaita, var paiet vairākas minūtes, lai nolasītu datu nesēju saturu.

Maksimālais skaits failu/mapju:

mazāk par 600 (kopā faili un mapes)

CD-R/RW, DVD $\pm$ R / RW formāts: ISO 9660

Video faili

Pieejamās izšķirtspējas izmērs:

720 x 576 (W x H) pikseli

Atskaņojamie subtitri: SubRip (.srt/.txt) SAMI (.smi) SubStation Alpha (.ssa/.txt), MicroDVD (.sub/.txt), SubViewer 2.0 (.sub/.txt), TMPlayer (.txt), DVD Subtitru sistēma (.txt)

Atskaņojamie kodēšanas formāti: "DIVX3.xx", "DIVX4.xx", "DIVX5.xx", "MP43", "XviD", "3iVX"

Atskaņojamie Audio formāti: "Dolby Digital", "DTS", "PCM", "MP3", "WMA"

Signāla nolases frekvence:

8 līdz 48 kHz robežās (MP3), 32 līdz 48 kHz robežās (WMA)

Bitu pārraides ātrums (MP3/WMA/DivX):

8 līdz 320 Kbps robežās (MP3), 32 līdz 192 kbps robežās (WMA), mazāk kā 4 Mbps (DivX)



Piezīme

Šī iekārta neatbalsta failus, kas ir ierakstīti ar GMC^{*1} vai Qpel^{*2}. Šīs ir video kodēšanas tehnoloģijas MPEG4 standartā, kā ir piemēram DivX.

*1 GMC – Global Motion Compensation

*2 Qpel – Quarter pixel

Audio faili

Signāla nolases frekvence: 8 līdz 48kHz robežās (MP3), 32 līdz 48kHz robežās (WMA)

Bitu pārraides ātrums: 8 līdz 320 Kbps robežās (MP3), 32 līdz 192 kbps robežās (WMA)

Foto faili

Foto izmērs: ieteicams mazāk nekā 2M.

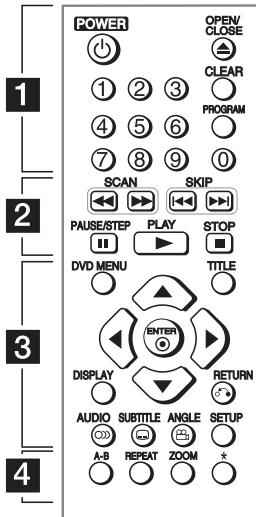
- Netiek atbalstīta progresīvā un bezzudumu foto attēlu failu kompresija.

Piezīme par USB ierīci

(tikai modelim DP522)

- Šī ierīce nodrošina USB kopnei FAT16 un FAT32 formātu.
- Neizņemiet USB ierīci darbības laikā (atsaņošanas, utt).
- USB ierīce, kam pēc pieslēgšanas pie datora nepieciešama papildus programmas instalācija, netiek atbalstīta.
- USB ierīce: USB ierīce, kas atbalsta USB 1.1 un USB 2.0.
- Var atskaņot filmu, mūzikas un foto failus. Papildus informāciju par darbībām ar katru failu meklējiet attiecīgajās lappusēs.
- Ir ieteicams regulāri veidot rezerves kopijas, lai izvairītos no datu zaudējumiem.
- USB ierīci var neatpazīt, ja Jūs izmantojat USB pagarinātāja vadu, USB HUB vai USB Multi nolasītāju.
- Ar šo iekārtu dažas USB ierīces var nedarboties.
- Digitālie foto aparāti un mobilie telefoni netiek atbalstīti.
- Iekārtas USB portu nevar pievienot PC iekārtu nevar izmantot kā uzglabāšanas iekārtu.

Tālvadības pults



1

POWER (⏻): Ieslēdz un izslēdz iekārtu.

OPEN/CLOSE (⏮): Atver un aizver diska turētāju.

Ciparu taustiņi: Izvēlēties izvēlnes numurētās opcijas.

CLEAR: Programmas sarakstā dzēš celiņa numuru.

PROGRAM: Ieiet programmu rediģēšanas režīmā.

2

SCAN (◀▶): Meklē turp vai atpakaļ.

SKIP (⏮⏭): Iet uz nākamo vai iepriekšējo nodaļu/ierakstu/failu.

PAUSE/STEP (⏸): Nopauzē atskaņošanu.

PLAY (▶): Uzsāk atskaņošanu.

STOP (■): Aptur atskaņošanu.

3

DVD MENU: Piekļūst vai iziet no DVD izvēlnes.

TITLE: Piekļūst disku nosaukumu izvēlei, ja tāda ir pieejama.

▲/▼/◀/▶: Vada izvēlnes.

ENTER (⏻): Piekļūst vai iziet no uz ekrāna redzamajam sarakstam.

DISPLAY: Apstiprina izvēlnes izvēli.

RETURN (⏮): Atgriežas vai iziet no izvēlnes.

AUDIO (🔊): Izvēlēties audio valodu vai kanālu.

SUBTITLE (🗣️): Izvēlēties subtitru valodu.

ANGLE (📷): Izvēlas DVD kameras leņķi, ja tāds ir pieejams.

SETUP: Piekļūst vai iziet no uzstādījumu izvēlnes.

4

A-B: Atkārtō nodaļu.

REPEAT: Atkārtō nodaļu, virsrakstu vai failu vai visu.

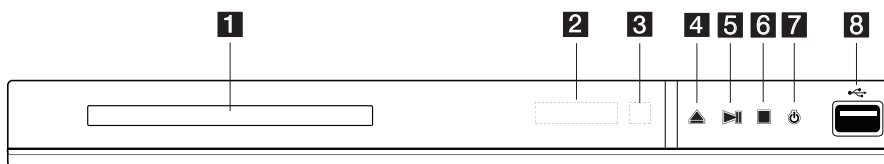
ZOOM: Pietuvina video attēlu.

★: Šī poga nedarbojas.

Bateriju uzstādīšana

Noņemat baterijas vāciņu tālvadības pults aizmugurē un ievietojat R03 (AAA izmēra) baterijas ar + un - novietotiem atbilstoši.

Priekšējais panelis



1 Diska turētājs

2 Ekrāna logs

3 Attālinātais sensors

4 ▲ (Atvērt/Aizvērt)

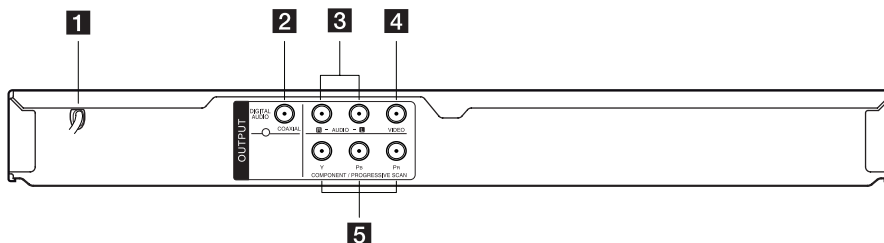
5 ►|| (Atskaņot/Pauze)

6 ■ (Apturēt)

7 ⏻ (Barošana)

8 USB Ports (tikai modelim DP522)

Aizmugurējais panelis



1 Barošanas vads

2 DIGITAL AUDIO OUTPUT (COAXIAL)

3 AUDIO OUTPUT (Kreisis/Labais)

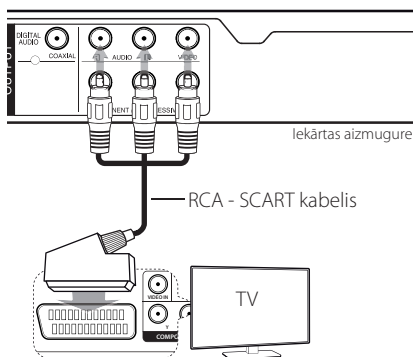
4 VIDEO OUTPUT

5 COMPONENT / PROGRESSIVE SCAN
OUTPUT (Y Pb Pr)

Savienojas ar Jūsu TV

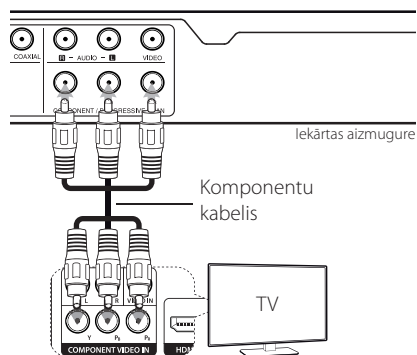
Skaņas un video savienojums

Izmantojot RCA - SCART pārejas kabeli savienojiet RCA spraudņus (VIDEO OUTPUT/AUDIO OUTPUT (L/R)) ar atbilstošajām iekārtas VIDEO OUTPUT un AUDIO OUTPUT (L/R) ligzdām, bet SCART spraudni pieslēdziet attiecīgajai televizora ligzdai.



Komponentu video kabeļa pievienošana

Pievienojat iekārtas COMPONENT/PROGRESSIVE SCAN OUTPUT ligzdas attiecīgajām ieejas ligzdām uz TV izmantojot Komponentu video kabeli, kā piemēram Y ar zaļu, P_B ar zilu un P_R ar sarkanu.

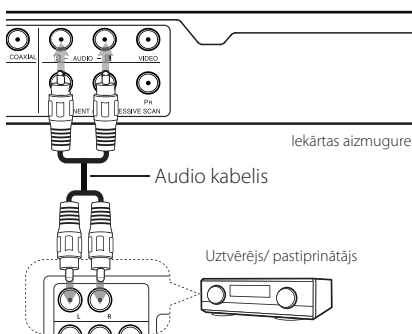


- Ja Jūsu TV atbalsta progresīvā formāta signālus, Jums jāizmanto šis savienojums un iestatīšanas izvēlnē jāiestata [Progressive Scan] uz [On]. (skat. 12. lpp.)
- Jums TV un iekārta jāsavieno ar AUDIO kabeli.

Pievienošana pastiprinātājam

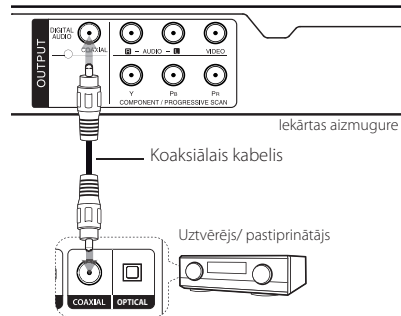
Audio kabeļa pieslēgšana Koaksiālā

Pieslēdziet iekārtas AUDIO izeju 2CH AUDIO ieejai pastiprinātāja ar Audio kabeli, AUDIO kreisais/Labais ar balts/sarkans.



COAXIAL (digitālā audio) kabeļa pievienošana

Pievienojiet vienu no iekārtas digitālās audio izejas (koaksiālās) kontaktligzdām pie attiecīgās pastiprinātāja ligzdas.



- Ja Jūsu TV nevar apstrādāt 96 kHz iztveršanas frekvenci, uzstādiēt [Sample Freq.] izvēlni uz [48kHz] lestatījumu izvēlnē.
- Ja Jūsu TV nav aprīkots ar Dolby Digital un MPEG dekoderi, uzstādiēt [Dolby Digital] un [MPEG] izvēlnes uz [PCM] lestatījumu izvēlnē.

! Piezīme

- Ja digitālās izejas audio formāts neatbilst Jūsu pastiprinātāja iespējām, pastiprinātājs dos stipru, kropļotu skaņu, vai vispār nedos skaņu.
- Lai redzētu konkrētā diska audio formātu uz ekrāna, nospiediet AUDIO.
- Šī iekārta neveic iekšējo (2 kanālu) dekodēšanu DTS skaņu celiņam. Lai izbaudītu DTS daudzkanālu telpisko skaņu, jums jāpievieno šī iekārta ar DTS savietojamam pastiprinātājam caur vienu no iekārtas digitālajā audio izejām.

Uzstādījumi

Kad iekārta ir ieslēgta pirmo reizi, jums jāizvēlasvaloda.

Parametru iestatīšana

Jūs varat izmainīt atskaņotāja iestatījumus [Setup] izvēlnē.

1. Nospiediet SETUP.
2. Izvēlaties pirmo iestatījumu opciju izmantojot ▲/▼ pirmo iestatījumu opciju un nospiediet ► dlai ietu uz otro līmeni.
3. Izvēlaties otro iestatījumu opciju izmantojot ▲/▼ un nospiediet ► lai ietu uz trešo līmeni.
4. Izvēlaties nepieciešamo iestatījumu izmantojot ▲/▼ un nospiediet ENTER (⊙) lai apstiprinātu savu izvēli.

[LANGUAGE] Izvēlne

Menu Language

Izvēlaties valodu no iestatījumu izvēlnes un tabulas uz ekrāna.

Disc Audio/Disc Subtitle/Disc Menu

Izvēlaties valodu Diska audio/ Subtitri/ Izvēlnei.

[Original]: Attiecas uz sākotnējo valodu, kurā disks tika ierakstīts.

[Other]: Lai izvēlētos citu valodu, nospiediet numuru pogas, tad ENTER (⊙) ievadīt attiecīgo 4 ciparu skaitu pēc valodas kodu saraksta. (Skatīt 19) Ja ir pieļauta kļūda ievadot numuru, nospiediet CLEAR, lai izdzēstu numuru, tad izlabojiet to.

[Off] (par Disku subtitriem): Izslēgt subtitrus.

[DISPLAY] izvēlne

TV Aspect

Izvēlieties un uzstādiet TV izmēra attiecību saskaņā ar Jūsu TV tipu un vēlmēm.

[4:3]: Izvēlaties kad pieslēgts standarta 4:3 TV.

[16:9]: Izvēlaties kad pieslēgts platekrāna 16:9 TV.

Display Mode

Ja Jūs izvēlaties 4:3, Jums jādefinē kā jūs vēlaties attēlot platekrāna programmas un filmas uz Jūsu TV ekrāna.

[Letterbox]: Atskaņo platekrāna attēlu armelnām svītrām ekrāna augšā un apakšā.

[Panscan]: Aizpilda visu ekrānu ar ja nepieciešams apgriežot 4:3 attēlu.

Progressive Scan (komponentā (Component) video savienojumiem)

Pārbaudiet, vai Jūsu TV var pieņemt pakāpenisku signālu. Ja jūsu TV to atļauj, varat izbaudīt precīzu augstas kvalitātes krāsu, izvēloties [On] (Iespēgt).

Ja Jūs kļūdas pēc iestatāt Progressive Scan uz [On], Jums jāatgriež ierīce sākuma iestatījumos. Sākumā izņemiet no ierīces disku. Tad piecas sekundes turiet piespiestu STOP pogu. Video izeja tiks atgriezta standarta iestatījumos, un attēls būs redzams Jūsu TV.

[AUDIO] izvēlne

Uzstādiet atskaņotāja audio parametrus saskaņā ar Jūsu izmantoto informācijas nesēja tipu.

Dolby Digital / DTS / MPEG

Iestatiet ierīces Audio opcijas saskaņā ar dažādajiem kompaktdiska izejas veidiem, ko jūs izmantojiet.

[Bitstream]: DIGITAL AUDIO OUTPUT ligzdas pievienošana pie pastiprinātāja ar Dolby Digital, DTS vai MPEG dekodēru.

[PCM] (Priekš Dolby Digital / MPEG): DIGITAL AUDIO OUTPUT ligzdas pievienošana pie pastiprinātāja bez Dolby Digital vai MPEG dekodēra.

[Off] (Priekš DTS): DIGITAL AUDIO OUTPUT ligzdas pievienošana pie pastiprinātāja bez DTS dekodēra.

Sample Freq. (Frekvence)

Izvēlas iztveršanas frekvenci Audio signālam starp [48 KHz] un [96 KHz].

DRC (Dynamic Range Control)

Lai padarītu skaidru skaņu, kad ir samazināts skaļuma līmenis (tikai Dolby Digital). Uzstādiet uz [On] lai iegūtu šo efektu.

Vocal

Uzstādīt uz [On] tikai tad ja tiek atskaņots daudzkanālu karaoke DVD Karaoke kanāli uz diska tiek ievadīti normālajā stereo skaņā.

[LOCK] izvēlne

Vispirms Jums jāizveido 4 ciparu parole uz [Area Code], lai izmantotu LOCK izvēlni.

Ja jūs esat aizmirsis paroli, to var pārstartēt Vispirms izņemiet disku no iekārtas Parādiest iestatījumu izvēlni un tad ievadiet 6- ciparu numuru „210499” Parādās „P CLr” uzkraksts un parole ir nodzēsta.

Rating

Izvēlaties reitinga līmeni. Jo zemāks līmenis, jo stingrāks reitings Izvēlaties [Unlock], lai deaktivētu reitingu.

Password

Iestāda izmaiņas paroles vai slēdzenes iestatījumos.

Area Code

Lai ievadītu standartizēto reģionālo kodu, apskatiet Reģionālo kodu sarakstu 18 lappusē.

[OTHERS] izvēlne

B.L.E (Black Level Expansion)

Izvēlieties leslēgts vai Izslēgts, lai paplašinātu melno līmeni vai ne.

Tas tikai darbojas kad TV sistēma ir iestatīta uz NTSC.

DivX(R) VOD

PAR DIVX VIDEO: DivX® ir digitālā video formāts, ko izveidojis DivX, LLC, Rovi Corporation filiāle. Šī ir oficiāli sertificēta DivX Certified® ierīce, kas spēj atskaņot DivX video. Lai iegūtu vairāk informācijas un programmrīkus, kas ļauj Jūsu failus pārveidot uz DivX video, apmeklējiet www.divx.com.

PAR DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Lai varētu atskaņot DivX video pēc pieprasījuma (VOD), šī DivX Certified® ierīce ir jāreģistrē. Lai iegūtu reģistrācijas kodu, ierīces iestatījumu izvēlnē atrodiat sadaļu DivX VOD. Dodieties uz vod.divx.com, lai uzzinātu vairāk par reģistrācijas veikšanu.

[Register]: Parāda Jūsu iekārtas reģistrēšanas kodu.

[Deregister]: Atreģistrēt Jūsu iekārtu un parādīt atreģistrēšanas kodu.

Parastā atskaņošana

Atskaņot dis DVD ACD

1. Nospiediet OPEN/CLOSE (▲) un novietojiet disku uz diska paliktņa.
2. Nospiediet OPEN/CLOSE (▲), lai aizvērtu diska paliktņi.

Vairums DVD-ROM disku tiks atskaņoti automātiski.

Audio CD, izvēlaties ierakstu izmantojot ▲/▼/◀/▶ un nospiediet PLAY (▶) vai ENTER (Ⓢ) lai to atskaņotu.

Faila atskaņošana

MOVIE MUSIC PHOTO

1. Nospiediet OPEN/CLOSE (▲) un novietojiet disku uz diska paliktņa vai pievienojiet USB ierīci. (tikai modelim DP522)
2. izvēlaties failu izmantojot ▲/▼/◀/▶ un nospiediet PLAY (▶) vai ENTER (Ⓢ) lai to atskaņotu.

RETURN (↶)	Pārslēdzas starp Disku un USB ierīci.
TITLE	Maina režīmu. (Mūzika → Foto → Filma)

Displejs uz ekrāna DVD MOVIE

Jūs varat parādīt un pielāgot dažādu informāciju par saturu un satura uzstādījumus.

1. Atskaņošanas laikā, nospiediet DISPLAY, lai redzētu atskaņošanas informāciju.
2. Izvēlieties iespēju, izmantojot ▲/▼.
3. Izmantojiet ▲/▼ un ciparu taustiņus, lai noregulētu izvēlēto opciju vērtību.
4. Nospiediet DISPLAY, lai izietu no displeja uz ekrāna.

2/6	Pašreizējā ieraksta numurs / kopējais ierakstu skaits
01/33	Pašreizējais nodaļas numurs / kopējais sadaļu skaits
C 0:01:44 T 1:51:39	vui faila atskaņošana. Pagājušais atskaņošanas laiks/ kopējais izvēlēto ierakstu/ failu ilgums
1. ENG D/D 3/2.1 CH	Izvēlētā audio valoda vai kanāls
1. KOR	Izvēlētie subtitri
1/1	Izvēlētais leņķis / kopējais leņķu skaits

Vispārējā darbība

Lai	Dariet šo
Atskaņošana	Nospiediet PLAY (▶)
Pauze	Nospiediet PAUSE / STEP (⏸)
Apstāšanās	Nospiediet STOP (■)
Pārietu uz nākamo vai iepriekšējo	Nospiediet ◀▶ vai ▶▶ atskaņošanas laikā.
Strauji uz priekšu vai atpakaļ	Nospiediet ◀◀ vai ▶▶ atskaņošanas laikā.
Atsākt atskaņošanu	Nospiediet STOP (■) atskaņošanas laikā, lai saglabātu atsaucē punktu. - Nospiediet STOP (■), vienu reizi: ■■ Attēlots uz ekrāna (Atsākt Stop) - Nospiediet STOP (■) divas reizes: ■■ Attēlots uz ekrāna (Pilnīga apturēšana)
Sistēmas izvēlne	Jums jāizvēlas atbilstošu sistēmu režīmu jūsu TV sistēmai. Izņemiet visus diskus, kas varētu būt iekārtā, nospiediet un turiet PAUSE / STEP (⏸), vairāk nekā piecas sekundes, lai varētu izvēlēties sistēmu (PAL, NTSC, AUTO).
Ekrāna saudzētājs	Atstājiet iekārtu Stop režīmā apmēram piecas minūtes, tad parādās ekrānsaudzētājs. Ja ekrānsaudzētājs tiek parādīts piecas minūtes, iekārta automātiski izslēdzas.
Pēdējās ainas atmiņa	Izslēdziet ierīci, tad tā iegaumēt pēdējo skatīto ainu arī tad, ja disks ir ievietots vēlreiz pēc izņemšanas vai iekārta ir ieslēgta atkal pēc izslēgšanas ar šo pašu disku. (tikai DVD / Audio CD)

Izvērstā atskaņošana

Filma DVD MOVIE

Lai	Dariet šo
Attēlot diska izvēlni	Nospiediet DVD MENU. (tikai DVD)
Atskaņot atkārtoti	Atskaņošanas laikā nospiediet REPEAT. Lai izvēlētos iespēju atkārtot, nospiediet REPEAT atkārtoti. - DVD: Chapter/ Title/ Off - Filma: Track/ All/ Off
Atskaņot pa kadriem	Nospiediet PAUSE/STEP (⏸), video failu atskaņošanas laikā un nospiediet PAUSE/STEP (⏸) atkārtoti lai atskaņotu pa kadriem.
Atkārtot noteiktu daļu	Nospiediet A-B daļas sākumā, kuru vēlaties atkārtot un nospiediet atkal daļas beigās. Lai atgrieztos pie normālas atskaņošanas, nospiediet A-B, lai izvēlētos [Off].
Iestatiet vēlamo atskaņošanas sākuma laiku	Meklē sākuma ieraksta laika kodu. Nospiediet DISPLAY tad izvēlieties pulksteņa ikonu. Ievadiet laiku un nospiediet ENTER (⏻). Piemēram, lai atrastu ainu 1 stunda, 10 minūtēs un 20 sekundes, ierakstiet "11020" un nospiediet ENTER (⏻). Ja jūs ievadāt nepareizu numuru, nospiediet CLEAR ievadīt vēlreiz.
Mainīt subtitru kodu lappusi (tikai Video failiem)	Nospiediet un turiet SUBTITLE 3 sekundes atskaņošanas laikā. Parādīsies valodas kods. Nospiediet ◀ vai ▶, lai izvēlētos citu valodu kodu, līdz subtitri tiek parādīti pareizi, un pēc tam nospiediet ENTER (⏻)
Palēnināt atskaņošanas ātrumu (tikai uz priekšu)	Kamēr atskaņošana ir apturēta, nospiediet ▶▶ vairākkārtīgi, lai izvēlētos dažādus palēninājuma ātrumus. Nospiediet PLAY (▶), lai turpinātu atskaņot normālā ātrumā.

**Skatīties
palielinātu
video**

Atskaņošanas laikā vai pauzes režīmā nospiediet ZOOM atkārtoti, lai izvēlētos tālummaiņas režīmu.

ZOOM: 100% → 200% → 300%
→ 400% → 100%

▲/▼/◀/▶: Pārvietoties pa palielināto attēlu.

Mūzika ACD MUSIC**Lai Darīet šo****Atskaņot
atkārtoti**

Atskaņošanas laikā nospiediet REPEAT. Lai izvēlētos ko jāatkārto, nospiediet REPEAT atkārtoti.

- TRACK / ALL / (ATKĀRTOT izslēgts)

**Izveidot vai
dzēst savu
programmu**

Nospiediet PROGRAM, lai izvēlētos vajadzīgo failu un pēc tam, **E** zīme parādās uz ekrāna.

Izmantojot ▲/▼ un ENTER (Ⓢ), pievienojiet mūzikas failu (s) programmu sarakstam,

Ja pievienojāt vēlamo mūzikas failu (s), nospiediet PROGRAM izbeigtu rediģēt programmu sarakstu.

Lai nodzēstu mūzikas failu (s) no programmu saraksta, izvēlieties mūzikas failu, kuru vēlaties dzēst un pēc tam nospiediet CLEAR programmu rediģēšanas režīmā.

Lai nodzēstu visus mūzikas failu (s) no programmu saraksta, izvēlieties [Clear All] un pēc tam nospiediet ENTER (Ⓢ) programmu rediģēšanas režīmā.

**Parādīt faila
informāciju
(ID3 TAG)**

Atskaņojot MP3 failu, kas satur failu informāciju, var parādīt informāciju, nospiežot DISPLAY atkārtoti.

- Atkarībā no MP3 failus, informāciju var netikt parādīti uz ekrāna.

Foto PHOTO**Lai Darīet šo****Skatīties
foto failus kā
slidrādi**

Izmantojot ▲/▼/◀/▶, lai izceltu (III) ikonu, tad nospiediet taustiņu ENTER (Ⓢ), lai sāktu slidrādi.

**Pielāgojiet
slidrādes
ātrumu**

Jūs varat mainīt slidrādes ātrumu, izmantojot ◀/▶, ja (III) ikona ir izcelta.

**Pagriez
fotogrāfiju**

Izmantojiet ▲/▼ lai pagrieztu pilnkrāna foto pretēji vai pulksteņa rādītāja virzienam, kamēr fotoattēls tiek skatīts pa visu ekrānu.

**Skatīties
palielinātu
Fotoattēlu**

Skatot fotoattēlu pa visu ekrānu, nospiediet ZOOM atkārtoti, lai izvēlētos tālummaiņas režīmu.

ZOOM: 100% → 200% → 300%
→ 400% → 100%

▲/▼/◀/▶: Pārvietoties pa palielināto fotoattēlu.

**Klausieties
mūziku
slidrādes laikā**

Jūs varat klausīties mūziku slidrādes laikā, ja disks satur mūzikas un foto failus.

Izmantojiet ▲/▼/◀/▶, lai izceltu (III) ikonu, tad nospiediet taustiņu ENTER (Ⓢ), lai sāktu slidrādi.

Problēmu novēršana

Pazīme	Cēlonis	Risinājums
Nav pieslēgta barošana.	Barošanas kabelis ir atvienots.	Kārtīgi pievienojiet barošanas kabeli sienas kontaktligzdai.
Barošana ir ieslēgta, bet ierīce nedarbojas.	Nav ievietots disks.	Ievietojat disku.
Ierīce nesāk atskaņošanu.	Ir ievietots neatskaņojams disks.	Ievietojiet atskaņojamu disku. (Pārbaudiet diska tipu un reģiona kodu.)
	Ir iestatīts reitinga līmenis.	Nomainiet reitinga līmeni.
Tālvadības pults nedarbojas korekti.	Tālvadības pults nav pavērsta uz iekārtas tālvadības sensoru.	Pavērsiet pulti uz iekārtas tālvadības sensoru.
	Tālvadības pults ir pārāk tālu no iekārtas.	Darbojaties ar pulti tuvāk pie iekārtas.
Zema attēla kvalitāte un skaņas izkropļojumi	Uz diska ir pirkstu nospiedumi un putekļi.	Noslaukiet disku no centra uz ār malu ar tīru drānu. Neizmantojiet spēcīgus šķīdinātājus. (alkohols, benzīns, šķīdinātājs, komerciāli tīrītāji)
Nav attēla	TV nav iestatīts signāla saņemšanai no ierīces.	Izvēlieties atbilstošu TV video ievades režīmu.
	Video kabelis nav droši pievienots.	Pievienojiet video kabeli kārtīgi.
Nav skaņas	Ar skaņas kabeli pievienotā aparātūra nav iestatīta signāla saņemšanai no ierīces.	Izvēlieties atbilstošu skaņas pastiprinātāja ievades režīmu.
	Skaņas (AUDIO) iestatījumi ir nepareizi.	Nomainiet skaņas (AUDIO) iestatījumus pret pareiziem.

Reģionu kodu saraksts

Izvēlaties reģionālo kodu no šī saraksta.

Reģiona	kods	Reģiona	kods	Reģiona	kods	Reģiona	kods
Afganistāna	AF	Fidži	FJ	Monako	MC	Singapūra	SG
Argentīna	AR	Somija	FI	Mongolija	MN	Slovākijas Republika	SK
Austrālija	AU	Francija	FR	Maroka	MA	Slovēnija	SI
Austrija	AT	Vācija	DE	Nepāla	NP	Dienvīdāfrika	ZA
Beļģija	BE	Lielbritānija	GB	Nīderlande	NL	Dienvīdkoreja	KR
Butāna	BT	Grieķija	GR	Antīļu salas	AN	Spānija	ES
Bolīvija	BO	Grenlande	GL	Jaunzēlande	NZ	Šrilanka	LK
Brazīlija	BR	Honkonga	HK	Nigērija	NG	Zviedrija	SE
Kambodža	KH	Ungārija	HU	Norvēģija	NO	Šveice	CH
Kanāda	CA	Indija	IN	Omāna	OM	Taivana	TW
Čīle	CL	Indonēzija	ID	Pakistāna	PK	Taizeme	TH
Ķīna	CN	Izraēla	IL	Panama	PA	Turcija	TR
Kolumbija	CO	Itālija	IT	Paragvaja	PY	Uganda	UG
Kongo	CG	Jamaika	JM	Filipīnas	PH	Ukraina	UA
Kostarika	CR	Japāna	JP	Polija	PL	ASV	US
Horvātija	HR	Kenija	KE	Portugāle	PT	Urugvaja	UY
Čehu Republika	CZ	Kuveita	KW	Rumānija	RO	Uzbekistāna	UZ
Dānija	DK	Lībija	LY	Krievijas Federācija	RU	Vjetnama	VN
Ekvadora	EC	Luksemburga	LU	Saūda Arābija	SA	Zimbabve	ZW
Ēģipte	EG	Malaizija	MY	Senegāla	SN		
Salvadora	SV	Maldivu salas	MV				
Etiopija	ET	Meksika	MX				

Valodu kodu saraksts

Izmantojiet šo sarakstu, lai ievadītu nepieciešamo valodu sekojošiem sākuma uzstādījumiem [Disc Audio], [Disc Subtitle] un [Disc Menu].

Valodas	kods	Valodas	kods	Valodas	kods	Valodas	kods
Afāru	6565	Franču	7082	Lietuviešu	7684	Sindi	8368
Afrikandu	6570	Friziešu	7089	Maķedoniešu	7775	Singāļu	8373
Albāņu	8381	Galiciešu	7176	Malgašu	7771	Slovāku	8375
Amehāru	6577	Gruzīnu	7565	Malajiešu	7783	Slovēņu	8376
Arābu	6582	Vācu	6869	Malajalama	7776	Spāņu	6983
Armēņu	7289	Grieķu	6976	Maoru	7773	Sudāņu	8385
Asamiešu	6583	Grenlandiešu	7576	Marati	7782	Suahili	8387
Aimāru	6588	Gvarani	7178	Moldāvu	7779	Zviedru	8386
Azerbaidžāņu	6590	Gudžaratu	7185	Mongoļu	7778	Tagalogu	8476
Baškīru	6665	Hausa	7265	Nauru	7865	Tadžiku	8471
Basku	6985	Ebreju	7387	Nepāliešu	7869	Tamilu	8465
Bengāļu	6678	Hindi	7273	Norvēģu	7879	Telugu	8469
Butāniešu	6890	Ungāru	7285	Orisiešu	7982	Taizemiešu	8472
Bihari	6672	Islandiešu	7383	Pendžabiešu	8065	Tongiešu	8479
Bretoņu	6682	Indonēziešu	7378	Puštunu	8083	Turku	8482
Bulgāru	6671	Interlingva	7365	Persiešu	7065	Turkmēņu	8475
Birmiešu	7789	Īru	7165	Poļu	8076	Tevi	8487
Baltkrievu	6669	Itāļu	7384	Portugāļu	8084	Ukraiņu	8575
Ķīniešu	9072	Japāņu	7465	Kečua	8185	Urdu	8582
Horvātu	7282	Kannada	7578	Retoromanšu	8277	Uzbeku	8590
Čehu	6783	Kašmiriešu	7583	Rumāņu	8279	Vjetnamiešu	8673
Dāņu	6865	Kazahu	7575	Krievu	8285	Volapika	8679
Holandiešu	7876	Kirgīzu	7589	Samoiešu	8377	Velsiešu	6789
Angļu	6978	Korejiešu	7579	Sanskrits	8365	Volofu	8779
Esperanto	6979	Kurdu	7585	Skotu-gēlu	7168	Khosa	8872
Igauņu	6984	Laosiešu	7679	Serbu	8382	Jidišs	7473
Farēru	7079	Latīņu	7665	Serbu-horvātu	8372	Joruba	8979
Fidžiešu	7074	Latviešu	7686	Šona	8378	Zulu	9085
Somu	7073	Lingala	7678				

Specifikācijas

Jaudas prasības	AC 200-240 V, 50 / 60Hz
Strāvas patēriņš	8 W
Dimensions	(360 x 35 x 195) mm
Neto svars (aptuveni)	1,3 kg
Pieļaujamā darbības temperatūra	5 °C līdz 35 °C
Pieļaujamais darbības mitrums	5 % līdz 90 %
Lāzers	Pusvadītāju lāzers
Signāla sistēma	PAL / NTSC
Maģistrāles barošana (USB)	DC 5 V  200 mA (tikai modelim DP522)
VIDEO OUTPUT	1.0 V (p-p), 75 Ω, sync negatīvs, RCA spraudnis x 1
COMPONENT / PROGRESSIVE SCAN OUTPUT	(Y) 1.0 V (p-p), 75 Ω, sync negatīvs, RCA spraudnis x 1, (Pb)/(Pr) 0.7 V (p-p), 75 Ω, RCA spraudnis x 2
ANALOG AUDIO OUTPUT	2.0 Vrms (1 kHz, 0 dB), 600 Ω, RCA spraudnis (L, R) x 1
DIGITAL AUDIO OUTPUT (COAXIAL)	0.5 V (p-p), 75 Ω, RCA spraudnis x 1

Dizains un specifikācijas var mainīties bez iepriekšēja brīdinājuma.

Preču zīmes un licences



Ražots atbilstoši Dolby Laboratories licencei Dolby un dubultā-D simbols ir Dolby Laboratories preču zīme.



„DVD logo” ir DVD Format/Logo Licensing Corporation preču zīme.



DivX®, DivX Certified® un saistīti logotipi ir Rovi Corporation vai tā filiāļu preču zīmes, kas tiek izmantotas saskaņā ar licenci.



